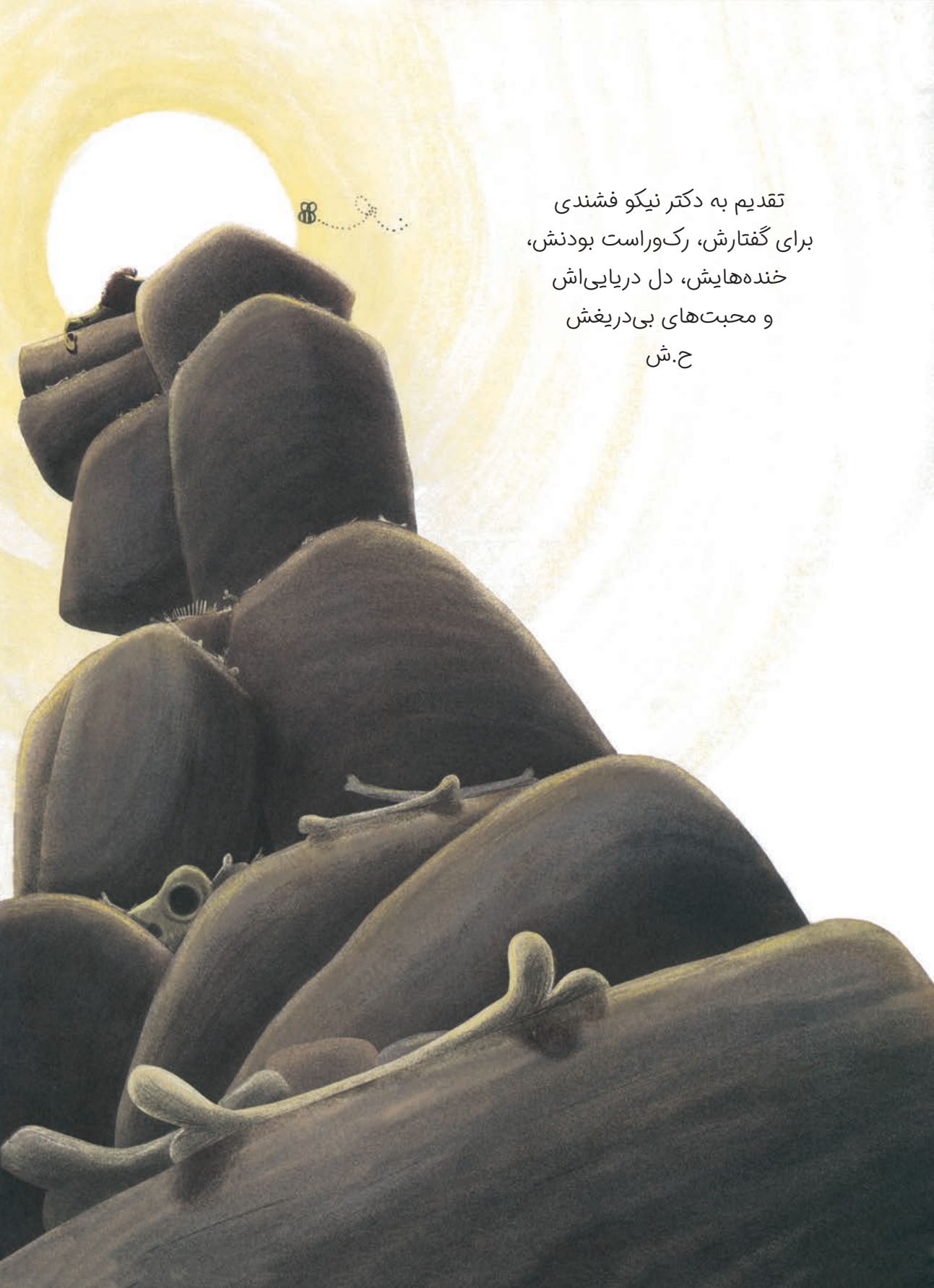


# سلطان جنگل: موشن!

نویسنده: ریچل برایت • تصویرگر: جیم فیلد • مترجم: حمیدرضا شکاری



ناشر خیلی متفاوت کتاب‌های کودک و نوجوان!



تقدیم به دکتر نیکو فشندی  
برای گفتارش، رکوراست بودنش،  
خنده‌هایش، دل دریایی‌اش  
و محبت‌های بی‌دریغش  
ح.ش



انتشارات پرتقال  
سلطان جنگل: موش!

نویسنده: ریچل برایت  
تصویرگر: جیم فیلد

مترجم: حمیدرضا شکاری

ویراستار ادبی: سیده هستی حسینی

مشاور هنری نسخه‌ی فارسی: کیانوش غریب‌پور

طراح جلد نسخه‌ی فارسی: امیر علایی

آماده‌سازی و صفحه‌آرایی: آتلیه‌ی پرتقال / سجاد قربانی - مهدیه عصارزاده

مشاور فنی چاپ: حسن مستقیمی

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۶۲-۶۸۱-۱

نوبت چاپ: اول - ۹۸

تیراژ: ۱۰۰۰ نسخه

لیتوگرافی: نقش سبز

چاپ و صحافی: شادنگ

قیمت: ۲۳۰۰۰ تومان

سرشناسه: برایت، ریچل؛ Bright, Rachel  
عنوان و نام پدیدآور: سلطان جنگل: موش! / نویسنده ریچل برایت؛

تصویرگر جیم فیلد؛ مترجم حمیدرضا شکاری.

مشخصات نشر: تهران: نشر پرتقال، ۱۳۹۸.

مشخصات ظاهری: ۳۲ ص.؛ مصور (رنگی)؛ ۲۴×۱۷ س.م.

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۶۲-۶۸۱-۱

وضعیت فهرست‌نویسی: فیپا

یادداشت: عنوان اصلی: The lion inside, 2016

یادداشت: گروه سنی: ب.

موضوع: موش‌ها -- داستان

موضوع: Mice -- Fiction

موضوع: شیرها -- داستان

موضوع: Lions -- Fiction

موضوع: اعتماد به نفس -- داستان

موضوع: Self-Confidence -- Fiction

شناسه‌ی افزوده: فیلد، جیم، ۱۹۸۰ - م.، تصویرگر

شناسه‌ی افزوده: Field, Jim

شناسه‌ی افزوده: شکاری، حمیدرضا، ۱۳۶۲ - مترجم

رده‌بندی دیویی: ۱۳۹۸ ۱۳۷ ۵۹۹/۱۳۷

شماره‌ی کتاب‌شناسی ملی: ۵۷۹۰۵۹۵

۷۱۱۳۰۰۱



۳۰۰۰۶۳۵۶۴



۰۲۱-۶۳۵۶۴



www.porteghaal.com



kids@porteghaal.com





توی مکانی خشک و بی آب و علف  
که شن هایش مثل طلا می درخشیدند،  
صخره‌ی بزرگی بود،  
قدیمی و پُر از پستی و بلندی.





زیر این صخره،  
توی یک خانه‌ی نُقلی،  
کوچولوترین، بی‌سروصداترین و سربه‌زیرترین  
موش قهوه‌ای زندگی می‌کرد.





آقاموشه خیلی ریزه‌میزه بود،  
آن قدر ریزه‌میزه که...  
اصلاً به چشم  
هیچ‌کس... نمی‌آمد.

سلام

